

Im Zentralkomitee der KPdSU und im Ministerrat der UdSSR

Über weitere Verstärkung der Arbeiten an der Bodenmelioration und Verbesserung der Nutzung der Bewässerungs- und trockengelegten Ländereien

Das Zentralkomitee der KPdSU und der Ministerrat der UdSSR verabschiedeten einen Beschluss über weitere Verstärkung der Arbeiten für Bodenmelioration und Verbesserung der Nutzung der Bewässerungs- und trockengelegten Ländereien.

Im Beschluss wird unterstrichen, daß die Arbeiten an der Bodenmelioration als Hauptglied des langfristigen Programms der Partei für grundlegende Steigerung der Fruchtbarkeit der Ländereien und Beschleunigung des Entwicklungstempes der Landwirtschaft betrachtet werden müssen.

Neben der weiteren Entwicklung der Bodenmelioration in den Gebieten des Anbaus von Baumwolle, Reis und Zuckerrüben müssen die Arbeiten an der Bewässerung der Ländereien in den trockenen Getreidegebieten vor allem im Wolgagebiet, im Südpolstien, in der Poljesen-Niederung, Belorussland und Kasachstan, an der Melioration des Ackerlandes und des natürlichen Grünlands in der Nichtschwarzerdezone der RSFSR, in der Poljesen-Niederung, Belorussland und der Ukraine, und im Fernen Osten, am Bau von Bewässerungssystemen für die Steigerung der Produktion von Gemüse und Früchten für die Versorgung der städtischen Städte und Industriezentren beschleunigt werden.

Elektrifizierung der UdSSR, das Ministerium für Bau von Schwerindustriebetrieben der UdSSR, das Ministerium für Industriebauten der UdSSR, das Bauministerium der UdSSR, das Ministerium für ländliches Bauen der UdSSR, das Ministerium für Transportbauten, das Ministerium für Gas- und Industrie für den „Glasnostroil“ beim Stadtvollzugskomitee Moskau wurden Aufträge für 1973 in der Ausführung von Verträgen an den wasserwirtschaftlichen Baustellen Objekten der Produktionsbasis wasserwirtschaftlicher Organisationen und landwirtschaftlicher Erschließung von meliorierten Ländereien festgesetzt.

Die Bodenmelioration und Nutzung der Meliorationsanlagen werden für 1973 die nötigen materiell-technischen Ressourcen bereitgestellt, für das Ministerium für Traktoren- und Landmaschinenbau, das Ministerium für Bauwesen, das Ministerium für Schiffbauindustrie der UdSSR, das Ministerium für Flugzeugindustrie und einer Reihe anderer Ministerien und Ämter sind konkrete Aufgaben zur Produktion und Lieferung im Jahr 1973 von Maschinen und Ausrüstungen für Bearbeitung der landwirtschaftlichen Kulturen von schwimmenden Pflanzensystemen, Meliorationsmaschinen, Stahl- und Aluminiumrollen, von Transformatorunterwerken und anderen Maschinen, Ausrüstungen, Erzeugnissen und Materialien, die für die Erfüllung der festgesetzten Pläne der Meliorationsarbeiten erforderlich sind, festgesetzt worden.

Gleichzeitig richteten das ZK der KPdSU und der Ministerrat der UdSSR die Aufmerksamkeit des Ministeriums für Melioration und Wasserwirtschaft der UdSSR, des Agrarministeriums der UdSSR und der Ministerien der Unionsrepubliken auf das Vorkommen erster Mängel im Wasserwirtschaftsbaue und in der Nutzung der Bewässerungsländereien.

Die für die Bodenmelioration bewilligten Investitionen werden nicht voll verwertet, die Pläne der Inbetriebnahme der Kapazitäten und Grundfonds werden in einer Reihe Unionsrepubliken nicht erfüllt, die Überprüfung der veralteten Projekte ist noch nicht abgeschlossen, es wird schlechte Qualität der Arbeiten zugelassen, die Einführung der fortschrittlichen Nutzungsvorgehens der Bewässerungs- und Entwässerungssysteme wird zu langsam verwicklicht.

Das ZK der KPdSU und der Ministerrat der UdSSR verpflichteten die ZK der kommunistischen Parteien und die Ministerien der Unionsrepubliken, das Agrarministerium der UdSSR, das Ministerium für Melioration und Wasserwirtschaft der UdSSR, die Partei-, Sowjet-, Land- und Wasserwirtschaftsorgane, Maßnahmen zur Erhebung des technischen Niveaus der Nutzung der Meliorationsanlagen, zur Einbringung fortgeschrittlicher Organisationsformen und einer maximalen Mechanisierung der Reparatur- und Nutzungsarbeiten zur weitgehenden Anwendung der Automatik und Telemechanik in der Arbeitssteuerung der Systeme wie auch zur Stärkung der materiell-technischen Basis der Exploitationsorganisationen zu ergreifen.

Die Erfüllung der Pläne der Meliorationsarbeiten ist ein zentraler Punkt der Meliorationspolitik der UdSSR, die Ministerien der Unionsrepubliken, die Regional-, Gebietsvollzugskomitees und die Ministerien, die in ihrer Kompetenz Sowchos haben, werden beauftragt, bei der Erarbeitung von Jahresplänen Investitionen für den Produktions- und anderen Bau in den Sowchos zwecks Sicherstellung einer rechtzeitigen Erschließung der in Nutzung genommenen meliorierten Ländereien vorzusehen, sowie den Kolchos bei der Bewilligung von Mitteln zu diesen Zwecken Hilfe zu erweisen.

Die Erfüllung der Pläne der Meliorationsarbeiten ist ein zentraler Punkt der Meliorationspolitik der UdSSR, die Ministerien der Unionsrepubliken, die Regional-, Gebietsvollzugskomitees und die Ministerien, die in ihrer Kompetenz Sowchos haben, werden beauftragt, bei der Erarbeitung von Jahresplänen Investitionen für den Produktions- und anderen Bau in den Sowchos zwecks Sicherstellung einer rechtzeitigen Erschließung der in Nutzung genommenen meliorierten Ländereien vorzusehen, sowie den Kolchos bei der Bewilligung von Mitteln zu diesen Zwecken Hilfe zu erweisen.

Die Erfüllung der Pläne der Meliorationsarbeiten ist ein zentraler Punkt der Meliorationspolitik der UdSSR, die Ministerien der Unionsrepubliken, die Regional-, Gebietsvollzugskomitees und die Ministerien, die in ihrer Kompetenz Sowchos haben, werden beauftragt, bei der Erarbeitung von Jahresplänen Investitionen für den Produktions- und anderen Bau in den Sowchos zwecks Sicherstellung einer rechtzeitigen Erschließung der in Nutzung genommenen meliorierten Ländereien vorzusehen, sowie den Kolchos bei der Bewilligung von Mitteln zu diesen Zwecken Hilfe zu erweisen.

Die Erfüllung der Pläne der Meliorationsarbeiten ist ein zentraler Punkt der Meliorationspolitik der UdSSR, die Ministerien der Unionsrepubliken, die Regional-, Gebietsvollzugskomitees und die Ministerien, die in ihrer Kompetenz Sowchos haben, werden beauftragt, bei der Erarbeitung von Jahresplänen Investitionen für den Produktions- und anderen Bau in den Sowchos zwecks Sicherstellung einer rechtzeitigen Erschließung der in Nutzung genommenen meliorierten Ländereien vorzusehen, sowie den Kolchos bei der Bewilligung von Mitteln zu diesen Zwecken Hilfe zu erweisen.

In unserer Republik



Vorlesungen in Dörfern und Aulen

In den Gehöften der Kolchos und Sowchos, auf den Feldstationen und Viehhöfen des Gebiets Alma-Ata treten in diesen Tagen leitende Mitarbeiter der Betriebe und Anstalten, Mitarbeiter der Forschungsinstitute und Lehrer der Hochschulen der Hauptstadt der Republik mit Vorlesungen auf, über 100 von ihnen führen mit Begeisterung die Vorlesungen des Gebietspartei-

L. Karasajew, aus dem Institut für Philosophie und Jurisprudenz der Akademie der Wissenschaften der Kasachischen SSR, B. Ordabajew aus der Kasachischen Kirow-Staatsuniversität und anderer sprechen in ihren Vorlesungen vor den Dorfschulen über die große Bedeutung der Völkerverbrüderung, der Brüderlichkeit und gegenseitigen Hilfe der Sowjetrepubliken der Durchführung der Leninischen Nationalitätenpolitik für die großen ökonomischen und kulturellen Umwandlungen, die sich in unserem Lande in einer historisch kurzen Frist vollziehen.

Warm empfangen die Sowchosarbeiter, Kolchosbauern und die Metallbearbeitung, der Holz- und Holzverarbeitungsindustrie. Die Produktion von Artikeln kulturell-sozialer Bestimmung und wirtschaftlichen Gebrauchs hat sich um zehn Prozent erhöht.

Sieg der Zelinograd Kraftfahrer

An der Beförderung des Kornes der heutigen Ernte, das auf den Feldern des Gebiets Zelinograd geerntet wurde, beteiligten sich etwa 12.000 Kraftwagen, darunter 2.100 Wagen des Zelinograd Produktionsautotrasts des Ministeriums für Kraftwagenverkehr der Kasachischen SSR. Sie beförderten etwa eine halbe Million Tonnen Getreide — über die Hälfte des gesamten Erntetrags. Dieser Erfolg wurde durch die maximale Nutzung der Anhänger, der exakten Wechselwirkung aller Glieder und Dienststellen der Autobetriebe, dem Arbeitsenthusiasmus und der Hingabe der Menschen erzielt.

Zu wahren Helden der Getreidetrassen wurde Valentin Sischerbakow, Anatoli Sagumenny, Sergej Galjan, Nikolai Kawer, Artur Vorzki, Viktor Polos, Alexander Hermann, Umursak Schaikenow, auf dem Konto eines jeden von ihnen sind 1.000 und mehr Tonnen befördertes Getreide, Allein V. Sischerbakow und A. Sagumenny beförderten mit ihren Autozügen zusammen etwa 8.000 Tonnen.

Die Werktätigen Kasachstans wollen das Fest des Großen Oktobers mit Produktivserfolgen begehen. Die Kollektive der Betriebe und Industrieorganisationen der Republik haben im Wettbewerb um Ehren des 50. Gründungstags der UdSSR den Plan für zehn Monate im Realisierungs- und Produktionsumfang der meisten wichtigen Industrieerzeugnisse vorfristig erfüllt. Im Vergleich zur entsprechenden Periode des Vorjahres beträgt der Zuwachs der Industrieproduktion sieben Prozent.

W. PARCHOMENKO

W. PARCHOMENKO

(KasTAG)

Sowchos „Karkaralinski“ — zweifacher „Millionär“

In der Liste der „Millionäre“ zählen jetzt schon 27 Sowchos Zentralkasachstans. Dieser Tage reichte sich an die Wirtschaften, die eine Million und mehr Pud Getreide in die Staatsspeicher schütteten, auch der Kirow-Sowchos, Rayon Thälmann, wo jeder Hektar der Erntefläche 21,2 Zentner Korn ergeben hatte.

In diesem Zusammenhang wurden die Leitung, alle Werktätigen des Sowchos „Karkaralinski“ wo dem Gebietspartei-Komitee, dem Gebietsvollzugskomitee und dem Gebietsgewerkschaftsrat aus Wärme begrüßt.

Schrittmacher im Wettbewerb

Die Kollektive des Tschinkent Kompartments für Absetzementstrukturen und des Aktjubinsk Werks für Silikatwandstoffe erzielten im sozialistischen Wettbewerb des Jahres des Großen Oktobers 55. Jahrestags des Großen Oktober und des 50. Gründungstags der UdSSR gute Leistungen. Nach dem Abschluss des dritten Quartals wurden ihnen Rote Wanderlähnen des Ministeriums der Kasachischen SSR und des Republikgewerkschaftsrats und die ersten Geldprämien zugesprochen.

(KasTAG)

UNO erörtert Abrüstungsproblem

NEW YORK. (TASS). Die Delegierten Großbritannien, Japans, Jugoslawiens und Saudi Arabiens unterstützen auf der jüngsten Sitzung des ersten Ausschusses der UNO-Vollversammlung den sowjetischen Vorschlag, eine Weltabrüstungskonferenz einzuberufen.

Verbot der Kernwaffen und aller anderen Massenvernichtungswaffen zu widmen. Zurückhaltend verhielt sich auf der Sitzung der britische Vertreter Joseph Golder. Er sagte, seine Regierung sei für die Einberufung einer Weltabrüstungskonferenz, doch nur in dem Maße, wenn den Vorschlag die meisten Länder unterstützen.

Die Einberufung einer Weltabrüstungskonferenz könnte eine nützliche Anregung für die Fortsetzung der bereits aufgenommenen Abrüstungsverhandlungen dienen, erklärte der Vertreter Japans Nishiori. Er betonte die Notwendigkeit, alle Kernkräfte zur Konferenz heranzuziehen.

Ein bedeutender Schritt bei den Abrüstungsverhandlungen sei ein nach Ansicht Schwedens die sowjetisch-amerikanischen Salt-Abkommen. Die in Moskau erzielte Vereinbarung habe zum Ziel, eine gefährliche Entwicklung des Weltrüstens zu verhindern.

Weltweite Unterstützung der Erklärung der DRV-Regierung

BERLIN. Regierung und Volk der DDR unterstützen die Erklärung der Regierung der DRV vom 26. Oktober und ihre Forderung, das Abkommen zu dem Zeitpunkt zu unterzeichnen, der zwischen der DRV und den USA vereinbart wurde.

Die Mongolische Volksrepublik unterstützte vollinhaltlich die Erklärung der Regierung der DRV vom 26. Oktober 1972 und forderte von der Regierung der USA, daß sie die Verpflichtungen, die aus der beiderseitigen Vereinbarung zwischen DRV und den USA resultieren, strikt einhält.

BUDAPEST. Die Regierung der Ungarischen Volksrepublik solidarisiert sich voll und ganz mit den Bemühungen der Regierung der DRV und der Provisorischen Revolutionären Regierung der RSV, die auf die Erreichung einer politischen Regelung in Vietnam gerichtet sind.

PHONGGIANG. Der Erste Stellvertreter des Vorsitzenden des Ministerkabinetts der Koreanischen Volksdemokratischen Republik Kim Ir versicherte dem Botschafter der Demokratischen Republik Vietnam, Le Dong, der Solidarität mit der Haltung der Regierung der DRV, dargelegt in ihrer Erklärung vom 26. Oktober.

PRAG. Der Vorsitzende der Regierung der CSSR, Lubomir Strougal, versicherte die diplomatischen Vertreter der DRV und der RSV der vollen Solidarität der Völker der CSSR im gerechten Kampf des vietnamesischen Volkes gegen die USA-Aggression. Er erklärte, die Regierung der CSSR unterstütze rückhaltlos die Bemühungen der Regierung der DRV und der Provisorischen Revolutionären Regierung der RSV um eine politische Lösung des Vietnam-Problems auf der Grundlage der Vereinbarung, die bei den Friedensverhandlungen zwischen den Regierungen der DRV und der USA erzielt wurde.

PRAG. Das Sekretariat des Weltgewerkschaftsbundes hat die Werktätigen und alle Gewerkschaften aufgerufen, von der USA-Regierung zu fordern, daß sie das Abkommen über die Beendigung des Krieges und die Wiederherstellung des Friedens in Vietnam zu der festgesetzten Frist unterzeichnet.

SOFIA. Der Erste Sekretär des ZK der BKP und Vorsitzende des Staatsrates der VR Bulgarien, Todor Schiwkow, versicherte dem Botschafter der DRV in Bulgarien, Din Th Ngoc, der vollen Unterstützung für die Er-

BERLIN. Die Internationale Demokratische Frauenorganisation hat in einem Telegramm an den USA-Präsidenten aufgefordert, die zwischen den USA und der DRV erzielte Vereinbarung einzuhalten und das Abkommen über die Beendigung des Krieges und die Wiederherstellung des Friedens am 31. Oktober dieses Jahres zu unterzeichnen.

RUNDFUNKANSPRACHE RICHARD NIXONS

WASHINGTON. (TASS). USA-Präsident Richard Nixon sprach sich in einer Rundfunkansprache gegen eine Kürzung der Militärausgaben aus, gab aber zu, daß zur Zeit diese Ausgaben ein Drittel des Bundeshaushalts betragen. Bei Verhandlungen, die die USA führen, müsse man von der Position der „Stärke und Entschlossenheit“ ausgehen, sagte Nixon.

Verhältnis in der Welt grundlegend verändert hat, und verwie auf die Leistungen der Sowjetunion auf diesem Gebiet. Wenn unter Eisenhower das nukleare Übergewicht der USA gegenüber der Sowjetunion das läßliche oder sogar das 20fache betrug, sagte Nixon, so „weisen heute die Vereinigten Staaten von Amerika und die Sowjetunion das gleiche Kernwaffenpotential auf.“

(TASS)

(KasTAG)

Mit Komsomoleifer dem Jubiläum entgegen

Das neue Schuljahr begann in unserer Mittelschule unter dem Motto: „Das 50-jährige Jubiläum der UdSSR würdig begehen!“ Alles, was wir in der Schule tun, soll zur kommunistischen Erziehung der Jugend beitragen...



UdSSR

Die Ingenieur-Ökonomin W. Kurotschik zeigte den Kindern alle Hallen des Werks und machte sie mit dem ganzen technologischen Prozeß bekannt. Die Schüler der 6. Klasse besuchten die Bäckerei...

Sattler das Zauber-Roß

Bairams Urgroßvater, Großvater und Vater waren Viehhüter. Sie verstanden es, dankt und schenkt weiche Karakulfell zu geben und einen Brunnen in der Wüste zu finden...

Der ihm blieb verbrannte, tote Erde zurück, die Quellen verschäffte, die die Tiere, ihr Wasser wurde salzig wie die Tränen der Frauen. Die Wirtschaftsexperten berechneten, daß sich die Anlage selbst in den entlegendsten schwer zugänglichen Gebieten in 4 Jahren bezahlt macht...

Freundschaft groß geschrieben

„Was braucht man fürs Leben? — Sonne. Was braucht man für Brüderschaft? — Freundschaft.“ Lesende sind durch einen Plakat des KIF „Heimat“ aus der Alma-Ataer Schule Nr. 82...

Kleine Ursachen — große Wirkungen

Der erste Schultag. Freudige Erregung herrscht in allen Räumen. Und plötzlich stört ein Müllkäbel die Harmonie der festlichen Stimmung. Die Lehrer sind schon in den Klassenzimmern...

lehrer Jakob Wirachowski setzte die Erzählung über die Gastreise in die DDR im großen Saal auch Menschen, mit denen wir bisher nur Briefwechsel hatten, persönlich kennen. In der Berliner 10. Oberstufe...

Man darf jene Eltern, die sich nicht scheuen, aus die eigenen Fehler vor ihren Kindern anzuerkennen. Es ist wichtig, die Worte der Kinder mit Tatkraft zu prüfen. Doch soll man die Lüge so schnell nicht glauben...



Reges Leben im Pionierhaus

Obwohl im Gebäude, wo früher die Kallini-Mittelschule in Merke untergebracht war, kein Unterricht mehr stattfand, herrscht hier immer reges Leben. Da befinden sich das Rayonpionierhaus, die Rayonschülerbibliothek und sportschule...

Studentenweihe

Dieser Tag wird bei den Studenten der Zellinograd Pädagogischen Fachschule für lange in Erinnerung bleiben. Am 23. Oktober fand hier die Weihe der Studenten des I. Studienjahres statt.

Um besser zu unterrichten

Auf der wissenschaftlich-technischen Konferenz der Russischlehrer der kassischen Schulen in Sempalatinsk wurde vermerkt, daß sie in der letzten Zeit ihre Arbeit verbessert haben. Die Lehrerin der Sempalatinsk Interaktion Nr. 1 W. S. Fominich ist Enthusiast ihres Fachs...

Gemeinsame Frucht gemeinsamer Bemühungen

Wirtschaftliche Integration der Sowjetrepubliken

Wer baut das Nurek-Wasserkraftwerk? Das Nurek-Wasserkraftwerk wird nach seiner Kapazität das amerikanische Kraftwerk Grand Coulee übertreffen. Es wird in der Tadshikischen SSR gebaut, wo es vor kaum 50 Jahren praktisch keine Betriebe gab. Um primäre Baumwollverarbeitung gab.

9 Turbinen mit je 300.000 Kilowatt, ein 300 Meter hoher Dammbau, fast 12 Millionen Kubmeter Beton, den Strom im Jahr, sechsmal mehr als das ganze Zarenreich produziert. Das Projekt für Nurek wurde in Moskau erarbeitet, die Turbinen liefert die Ukraine, die mächtigen Lastwagen — Belorud... Menschen Dutzender Nationalitäten arbeiten am Bau. Das ganze Land baut den Riesen der tadshikischen Elektrizität. In der Transportbilanz Tadshikistans entfallen vier Fünftel auf den Interrepublik-Frachtumsatz.

Das ist eine Äußerung der Verwirklichung der Leninischen Idee, über die Internationalisierung der Wirtschaftsbeziehungen unter den Bedingungen des Sozialismus. Im Bestand der UdSSR konzentrierte die Nationen und Völkernschaften, die Jahrhunderte lang abseits von den Hauptstraßen des sozialen Fortschritts standen, zu den Höhen der modernen Zivilisation gelangen.

„Für das große russische Volk“. Wenn Sie mal mit Armeniern oder Kirgisien, Usbeken oder Tataren an einem Tisch zusammenkommen, so bekommen Sie auch bedingt diesen Trinkspruch zu hören. Kein Wunder. Das russische Volk, Rußland ist das Herz des brüderlichen Bundes der Sowjetvölker, Rußland — das sind drei Viertel des Territoriums der UdSSR und über ein Achtel des gesamten Festlandes unseres Erdballs, das ist über die Hälfte der Bevölkerung unseres Landes, das ist die Heimat der Oktoberrevolution und die entscheidende Kraft für den Sieg über den Faschismus. Die RSFSR befreit 71 Prozent Erzeugnisse ihrer Chemiefabrik, 12 Prozent Buntmetalle, Maschinen und Ausrüstungen, Erzeugnisse der Forst-, Holzverarbeitungs- und Zellulose-

werke von wahrlich phantastischem Ausmaß. Am Ural haben die Bettler der Fildase Amu-Darja und Syr-Darja wurden Wasserbecken geschaffen mit einem Gesamtlängsvolumen von etwa 10 Millionen Kubikmeter, fast 5 Millionen Hektar fruchtbarer Ländereien bewässert, über die große Wüste Kara-Kum ein schiffbarer Kanal gebaut. Einem der Resultate: die Baumwollzucht der mittelasiatischen Republiken ernten das zweite Jahr nacheinander über 7 Millionen Tonnen Baumwolle. Die Hauptmasse derselben wird an Ort und Stelle und in den Textilbetrieben aller Republiken verarbeitet.

Aus dem Unionsbudget. Die wirtschaftliche Integration der Sowjetrepubliken bedeutet daß in der Planung und Verwaltung der Volkswirtschaft sich die allgemeinen Staats- und die nationalen Interessen jeder Nation und Völkerschaft harmonisch verbinden. Ein markantes Beispiel dafür ist die Verteilung der Investitionen. In den Jahren des vergangenen Planjahres betrugen die Einnahmen aus dem Unionshaushalt fast ein Viertel des Einnahmehaushalts des Kasachischen SSR. Diese Geldmittel wurden insbesondere für die Entwicklung des Eisen- und NE-Hüttenwesens der Republik, der Kohlewinnung und des Ackerbaus verwendet, d.h. gerade der Zweige, die das wirtschaftliche Gesicht Kasachistans und seinen Beitrag zur Festigung des Landespostens bestimmen.

Das angeführte Beispiel illustriert ein Prinzip von entscheidender Bedeutung: das ganze Land beteiligt sich an Aufschwung der Wirtschaft jeder Republik, an der Hebung des Wohlstands und kulturellen Niveaus ihrer Bevölkerung, und zur Verwirklichung des gemeinsamen Standeiles eines einheitlichen Wirtschaftsorganismus der Union zur Festigung derselben im ganzen Land.

W. TANDIT, wissenschaftlicher Mitarbeiter des Instituts für Ökonomie der Akademie der Wissenschaften der UdSSR. (APN)

„Das ist eine Äußerung der Verwirklichung der Leninischen Idee, über die Internationalisierung der Wirtschaftsbeziehungen unter den Bedingungen des Sozialismus. Im Bestand der UdSSR konzentrierte die Nationen und Völkernschaften, die Jahrhunderte lang abseits von den Hauptstraßen des sozialen Fortschritts standen, zu den Höhen der modernen Zivilisation gelangen.“

„Für das große russische Volk“. Wenn Sie mal mit Armeniern oder Kirgisien, Usbeken oder Tataren an einem Tisch zusammenkommen, so bekommen Sie auch bedingt diesen Trinkspruch zu hören. Kein Wunder. Das russische Volk, Rußland ist das Herz des brüderlichen Bundes der Sowjetvölker, Rußland — das sind drei Viertel des Territoriums der UdSSR und über ein Achtel des gesamten Festlandes unseres Erdballs, das ist über die Hälfte der Bevölkerung unseres Landes, das ist die Heimat der Oktoberrevolution und die entscheidende Kraft für den Sieg über den Faschismus. Die RSFSR befreit 71 Prozent Erzeugnisse ihrer Chemiefabrik, 12 Prozent Buntmetalle, Maschinen und Ausrüstungen, Erzeugnisse der Forst-, Holzverarbeitungs- und Zellulose-

werke von wahrlich phantastischem Ausmaß. Am Ural haben die Bettler der Fildase Amu-Darja und Syr-Darja wurden Wasserbecken geschaffen mit einem Gesamtlängsvolumen von etwa 10 Millionen Kubikmeter, fast 5 Millionen Hektar fruchtbarer Ländereien bewässert, über die große Wüste Kara-Kum ein schiffbarer Kanal gebaut. Einem der Resultate: die Baumwollzucht der mittelasiatischen Republiken ernten das zweite Jahr nacheinander über 7 Millionen Tonnen Baumwolle. Die Hauptmasse derselben wird an Ort und Stelle und in den Textilbetrieben aller Republiken verarbeitet.

Aus dem Unionsbudget. Die wirtschaftliche Integration der Sowjetrepubliken bedeutet daß in der Planung und Verwaltung der Volkswirtschaft sich die allgemeinen Staats- und die nationalen Interessen jeder Nation und Völkerschaft harmonisch verbinden. Ein markantes Beispiel dafür ist die Verteilung der Investitionen. In den Jahren des vergangenen Planjahres betrugen die Einnahmen aus dem Unionshaushalt fast ein Viertel des Einnahmehaushalts des Kasachischen SSR. Diese Geldmittel wurden insbesondere für die Entwicklung des Eisen- und NE-Hüttenwesens der Republik, der Kohlewinnung und des Ackerbaus verwendet, d.h. gerade der Zweige, die das wirtschaftliche Gesicht Kasachistans und seinen Beitrag zur Festigung des Landespostens bestimmen.

Das angeführte Beispiel illustriert ein Prinzip von entscheidender Bedeutung: das ganze Land beteiligt sich an Aufschwung der Wirtschaft jeder Republik, an der Hebung des Wohlstands und kulturellen Niveaus ihrer Bevölkerung, und zur Verwirklichung des gemeinsamen Standeiles eines einheitlichen Wirtschaftsorganismus der Union zur Festigung derselben im ganzen Land.

W. TANDIT, wissenschaftlicher Mitarbeiter des Instituts für Ökonomie der Akademie der Wissenschaften der UdSSR. (APN)

„Das ist eine Äußerung der Verwirklichung der Leninischen Idee, über die Internationalisierung der Wirtschaftsbeziehungen unter den Bedingungen des Sozialismus. Im Bestand der UdSSR konzentrierte die Nationen und Völkernschaften, die Jahrhunderte lang abseits von den Hauptstraßen des sozialen Fortschritts standen, zu den Höhen der modernen Zivilisation gelangen.“

„Für das große russische Volk“. Wenn Sie mal mit Armeniern oder Kirgisien, Usbeken oder Tataren an einem Tisch zusammenkommen, so bekommen Sie auch bedingt diesen Trinkspruch zu hören. Kein Wunder. Das russische Volk, Rußland ist das Herz des brüderlichen Bundes der Sowjetvölker, Rußland — das sind drei Viertel des Territoriums der UdSSR und über ein Achtel des gesamten Festlandes unseres Erdballs, das ist über die Hälfte der Bevölkerung unseres Landes, das ist die Heimat der Oktoberrevolution und die entscheidende Kraft für den Sieg über den Faschismus. Die RSFSR befreit 71 Prozent Erzeugnisse ihrer Chemiefabrik, 12 Prozent Buntmetalle, Maschinen und Ausrüstungen, Erzeugnisse der Forst-, Holzverarbeitungs- und Zellulose-

werke von wahrlich phantastischem Ausmaß. Am Ural haben die Bettler der Fildase Amu-Darja und Syr-Darja wurden Wasserbecken geschaffen mit einem Gesamtlängsvolumen von etwa 10 Millionen Kubikmeter, fast 5 Millionen Hektar fruchtbarer Ländereien bewässert, über die große Wüste Kara-Kum ein schiffbarer Kanal gebaut. Einem der Resultate: die Baumwollzucht der mittelasiatischen Republiken ernten das zweite Jahr nacheinander über 7 Millionen Tonnen Baumwolle. Die Hauptmasse derselben wird an Ort und Stelle und in den Textilbetrieben aller Republiken verarbeitet.

Aus dem Unionsbudget. Die wirtschaftliche Integration der Sowjetrepubliken bedeutet daß in der Planung und Verwaltung der Volkswirtschaft sich die allgemeinen Staats- und die nationalen Interessen jeder Nation und Völkerschaft harmonisch verbinden. Ein markantes Beispiel dafür ist die Verteilung der Investitionen. In den Jahren des vergangenen Planjahres betrugen die Einnahmen aus dem Unionshaushalt fast ein Viertel des Einnahmehaushalts des Kasachischen SSR. Diese Geldmittel wurden insbesondere für die Entwicklung des Eisen- und NE-Hüttenwesens der Republik, der Kohlewinnung und des Ackerbaus verwendet, d.h. gerade der Zweige, die das wirtschaftliche Gesicht Kasachistans und seinen Beitrag zur Festigung des Landespostens bestimmen.

Das angeführte Beispiel illustriert ein Prinzip von entscheidender Bedeutung: das ganze Land beteiligt sich an Aufschwung der Wirtschaft jeder Republik, an der Hebung des Wohlstands und kulturellen Niveaus ihrer Bevölkerung, und zur Verwirklichung des gemeinsamen Standeiles eines einheitlichen Wirtschaftsorganismus der Union zur Festigung derselben im ganzen Land.

W. TANDIT, wissenschaftlicher Mitarbeiter des Instituts für Ökonomie der Akademie der Wissenschaften der UdSSR. (APN)

„Das ist eine Äußerung der Verwirklichung der Leninischen Idee, über die Internationalisierung der Wirtschaftsbeziehungen unter den Bedingungen des Sozialismus. Im Bestand der UdSSR konzentrierte die Nationen und Völkernschaften, die Jahrhunderte lang abseits von den Hauptstraßen des sozialen Fortschritts standen, zu den Höhen der modernen Zivilisation gelangen.“

„Für das große russische Volk“. Wenn Sie mal mit Armeniern oder Kirgisien, Usbeken oder Tataren an einem Tisch zusammenkommen, so bekommen Sie auch bedingt diesen Trinkspruch zu hören. Kein Wunder. Das russische Volk, Rußland ist das Herz des brüderlichen Bundes der Sowjetvölker, Rußland — das sind drei Viertel des Territoriums der UdSSR und über ein Achtel des gesamten Festlandes unseres Erdballs, das ist über die Hälfte der Bevölkerung unseres Landes, das ist die Heimat der Oktoberrevolution und die entscheidende Kraft für den Sieg über den Faschismus. Die RSFSR befreit 71 Prozent Erzeugnisse ihrer Chemiefabrik, 12 Prozent Buntmetalle, Maschinen und Ausrüstungen, Erzeugnisse der Forst-, Holzverarbeitungs- und Zellulose-

werke von wahrlich phantastischem Ausmaß. Am Ural haben die Bettler der Fildase Amu-Darja und Syr-Darja wurden Wasserbecken geschaffen mit einem Gesamtlängsvolumen von etwa 10 Millionen Kubikmeter, fast 5 Millionen Hektar fruchtbarer Ländereien bewässert, über die große Wüste Kara-Kum ein schiffbarer Kanal gebaut. Einem der Resultate: die Baumwollzucht der mittelasiatischen Republiken ernten das zweite Jahr nacheinander über 7 Millionen Tonnen Baumwolle. Die Hauptmasse derselben wird an Ort und Stelle und in den Textilbetrieben aller Republiken verarbeitet.

Aus dem Unionsbudget. Die wirtschaftliche Integration der Sowjetrepubliken bedeutet daß in der Planung und Verwaltung der Volkswirtschaft sich die allgemeinen Staats- und die nationalen Interessen jeder Nation und Völkerschaft harmonisch verbinden. Ein markantes Beispiel dafür ist die Verteilung der Investitionen. In den Jahren des vergangenen Planjahres betrugen die Einnahmen aus dem Unionshaushalt fast ein Viertel des Einnahmehaushalts des Kasachischen SSR. Diese Geldmittel wurden insbesondere für die Entwicklung des Eisen- und NE-Hüttenwesens der Republik, der Kohlewinnung und des Ackerbaus verwendet, d.h. gerade der Zweige, die das wirtschaftliche Gesicht Kasachistans und seinen Beitrag zur Festigung des Landespostens bestimmen.

Das angeführte Beispiel illustriert ein Prinzip von entscheidender Bedeutung: das ganze Land beteiligt sich an Aufschwung der Wirtschaft jeder Republik, an der Hebung des Wohlstands und kulturellen Niveaus ihrer Bevölkerung, und zur Verwirklichung des gemeinsamen Standeiles eines einheitlichen Wirtschaftsorganismus der Union zur Festigung derselben im ganzen Land.

W. TANDIT, wissenschaftlicher Mitarbeiter des Instituts für Ökonomie der Akademie der Wissenschaften der UdSSR. (APN)

„Das ist eine Äußerung der Verwirklichung der Leninischen Idee, über die Internationalisierung der Wirtschaftsbeziehungen unter den Bedingungen des Sozialismus. Im Bestand der UdSSR konzentrierte die Nationen und Völkernschaften, die Jahrhunderte lang abseits von den Hauptstraßen des sozialen Fortschritts standen, zu den Höhen der modernen Zivilisation gelangen.“

„Für das große russische Volk“. Wenn Sie mal mit Armeniern oder Kirgisien, Usbeken oder Tataren an einem Tisch zusammenkommen, so bekommen Sie auch bedingt diesen Trinkspruch zu hören. Kein Wunder. Das russische Volk, Rußland ist das Herz des brüderlichen Bundes der Sowjetvölker, Rußland — das sind drei Viertel des Territoriums der UdSSR und über ein Achtel des gesamten Festlandes unseres Erdballs, das ist über die Hälfte der Bevölkerung unseres Landes, das ist die Heimat der Oktoberrevolution und die entscheidende Kraft für den Sieg über den Faschismus. Die RSFSR befreit 71 Prozent Erzeugnisse ihrer Chemiefabrik, 12 Prozent Buntmetalle, Maschinen und Ausrüstungen, Erzeugnisse der Forst-, Holzverarbeitungs- und Zellulose-

werke von wahrlich phantastischem Ausmaß. Am Ural haben die Bettler der Fildase Amu-Darja und Syr-Darja wurden Wasserbecken geschaffen mit einem Gesamtlängsvolumen von etwa 10 Millionen Kubikmeter, fast 5 Millionen Hektar fruchtbarer Ländereien bewässert, über die große Wüste Kara-Kum ein schiffbarer Kanal gebaut. Einem der Resultate: die Baumwollzucht der mittelasiatischen Republiken ernten das zweite Jahr nacheinander über 7 Millionen Tonnen Baumwolle. Die Hauptmasse derselben wird an Ort und Stelle und in den Textilbetrieben aller Republiken verarbeitet.

Aus dem Unionsbudget. Die wirtschaftliche Integration der Sowjetrepubliken bedeutet daß in der Planung und Verwaltung der Volkswirtschaft sich die allgemeinen Staats- und die nationalen Interessen jeder Nation und Völkerschaft harmonisch verbinden. Ein markantes Beispiel dafür ist die Verteilung der Investitionen. In den Jahren des vergangenen Planjahres betrugen die Einnahmen aus dem Unionshaushalt fast ein Viertel des Einnahmehaushalts des Kasachischen SSR. Diese Geldmittel wurden insbesondere für die Entwicklung des Eisen- und NE-Hüttenwesens der Republik, der Kohlewinnung und des Ackerbaus verwendet, d.h. gerade der Zweige, die das wirtschaftliche Gesicht Kasachistans und seinen Beitrag zur Festigung des Landespostens bestimmen.

Das angeführte Beispiel illustriert ein Prinzip von entscheidender Bedeutung: das ganze Land beteiligt sich an Aufschwung der Wirtschaft jeder Republik, an der Hebung des Wohlstands und kulturellen Niveaus ihrer Bevölkerung, und zur Verwirklichung des gemeinsamen Standeiles eines einheitlichen Wirtschaftsorganismus der Union zur Festigung derselben im ganzen Land.

W. TANDIT, wissenschaftlicher Mitarbeiter des Instituts für Ökonomie der Akademie der Wissenschaften der UdSSR. (APN)

„Das ist eine Äußerung der Verwirklichung der Leninischen Idee, über die Internationalisierung der Wirtschaftsbeziehungen unter den Bedingungen des Sozialismus. Im Bestand der UdSSR konzentrierte die Nationen und Völkernschaften, die Jahrhunderte lang abseits von den Hauptstraßen des sozialen Fortschritts standen, zu den Höhen der modernen Zivilisation gelangen.“

„Für das große russische Volk“. Wenn Sie mal mit Armeniern oder Kirgisien, Usbeken oder Tataren an einem Tisch zusammenkommen, so bekommen Sie auch bedingt diesen Trinkspruch zu hören. Kein Wunder. Das russische Volk, Rußland ist das Herz des brüderlichen Bundes der Sowjetvölker, Rußland — das sind drei Viertel des Territoriums der UdSSR und über ein Achtel des gesamten Festlandes unseres Erdballs, das ist über die Hälfte der Bevölkerung unseres Landes, das ist die Heimat der Oktoberrevolution und die entscheidende Kraft für den Sieg über den Faschismus. Die RSFSR befreit 71 Prozent Erzeugnisse ihrer Chemiefabrik, 12 Prozent Buntmetalle, Maschinen und Ausrüstungen, Erzeugnisse der Forst-, Holzverarbeitungs- und Zellulose-

werke von wahrlich phantastischem Ausmaß. Am Ural haben die Bettler der Fildase Amu-Darja und Syr-Darja wurden Wasserbecken geschaffen mit einem Gesamtlängsvolumen von etwa 10 Millionen Kubikmeter, fast 5 Millionen Hektar fruchtbarer Ländereien bewässert, über die große Wüste Kara-Kum ein schiffbarer Kanal gebaut. Einem der Resultate: die Baumwollzucht der mittelasiatischen Republiken ernten das zweite Jahr nacheinander über 7 Millionen Tonnen Baumwolle. Die Hauptmasse derselben wird an Ort und Stelle und in den Textilbetrieben aller Republiken verarbeitet.

Aus dem Unionsbudget. Die wirtschaftliche Integration der Sowjetrepubliken bedeutet daß in der Planung und Verwaltung der Volkswirtschaft sich die allgemeinen Staats- und die nationalen Interessen jeder Nation und Völkerschaft harmonisch verbinden. Ein markantes Beispiel dafür ist die Verteilung der Investitionen. In den Jahren des vergangenen Planjahres betrugen die Einnahmen aus dem Unionshaushalt fast ein Viertel des Einnahmehaushalts des Kasachischen SSR. Diese Geldmittel wurden insbesondere für die Entwicklung des Eisen- und NE-Hüttenwesens der Republik, der Kohlewinnung und des Ackerbaus verwendet, d.h. gerade der Zweige, die das wirtschaftliche Gesicht Kasachistans und seinen Beitrag zur Festigung des Landespostens bestimmen.

Das angeführte Beispiel illustriert ein Prinzip von entscheidender Bedeutung: das ganze Land beteiligt sich an Aufschwung der Wirtschaft jeder Republik, an der Hebung des Wohlstands und kulturellen Niveaus ihrer Bevölkerung, und zur Verwirklichung des gemeinsamen Standeiles eines einheitlichen Wirtschaftsorganismus der Union zur Festigung derselben im ganzen Land.

W. TANDIT, wissenschaftlicher Mitarbeiter des Instituts für Ökonomie der Akademie der Wissenschaften der UdSSR. (APN)

„Das ist eine Äußerung der Verwirklichung der Leninischen Idee, über die Internationalisierung der Wirtschaftsbeziehungen unter den Bedingungen des Sozialismus. Im Bestand der UdSSR konzentrierte die Nationen und Völkernschaften, die Jahrhunderte lang abseits von den Hauptstraßen des sozialen Fortschritts standen, zu den Höhen der modernen Zivilisation gelangen.“

„Für das große russische Volk“. Wenn Sie mal mit Armeniern oder Kirgisien, Usbeken oder Tataren an einem Tisch zusammenkommen, so bekommen Sie auch bedingt diesen Trinkspruch zu hören. Kein Wunder. Das russische Volk, Rußland ist das Herz des brüderlichen Bundes der Sowjetvölker, Rußland — das sind drei Viertel des Territoriums der UdSSR und über ein Achtel des gesamten Festlandes unseres Erdballs, das ist über die Hälfte der Bevölkerung unseres Landes, das ist die Heimat der Oktoberrevolution und die entscheidende Kraft für den Sieg über den Faschismus. Die RSFSR befreit 71 Prozent Erzeugnisse ihrer Chemiefabrik, 12 Prozent Buntmetalle, Maschinen und Ausrüstungen, Erzeugnisse der Forst-, Holzverarbeitungs- und Zellulose-

werke von wahrlich phantastischem Ausmaß. Am Ural haben die Bettler der Fildase Amu-Darja und Syr-Darja wurden Wasserbecken geschaffen mit einem Gesamtlängsvolumen von etwa 10 Millionen Kubikmeter, fast 5 Millionen Hektar fruchtbarer Ländereien bewässert, über die große Wüste Kara-Kum ein schiffbarer Kanal gebaut. Einem der Resultate: die Baumwollzucht der mittelasiatischen Republiken ernten das zweite Jahr nacheinander über 7 Millionen Tonnen Baumwolle. Die Hauptmasse derselben wird an Ort und Stelle und in den Textilbetrieben aller Republiken verarbeitet.

Aus dem Unionsbudget. Die wirtschaftliche Integration der Sowjetrepubliken bedeutet daß in der Planung und Verwaltung der Volkswirtschaft sich die allgemeinen Staats- und die nationalen Interessen jeder Nation und Völkerschaft harmonisch verbinden. Ein markantes Beispiel dafür ist die Verteilung der Investitionen. In den Jahren des vergangenen Planjahres betrugen die Einnahmen aus dem Unionshaushalt fast ein Viertel des Einnahmehaushalts des Kasachischen SSR. Diese Geldmittel wurden insbesondere für die Entwicklung des Eisen- und NE-Hüttenwesens der Republik, der Kohlewinnung und des Ackerbaus verwendet, d.h. gerade der Zweige, die das wirtschaftliche Gesicht Kasachistans und seinen Beitrag zur Festigung des Landespostens bestimmen.

Das angeführte Beispiel illustriert ein Prinzip von entscheidender Bedeutung: das ganze Land beteiligt sich an Aufschwung der Wirtschaft jeder Republik, an der Hebung des Wohlstands und kulturellen Niveaus ihrer Bevölkerung, und zur Verwirklichung des gemeinsamen Standeiles eines einheitlichen Wirtschaftsorganismus der Union zur Festigung derselben im ganzen Land.

W. TANDIT, wissenschaftlicher Mitarbeiter des Instituts für Ökonomie der Akademie der Wissenschaften der UdSSR. (APN)

„Das ist eine Äußerung der Verwirklichung der Leninischen Idee, über die Internationalisierung der Wirtschaftsbeziehungen unter den Bedingungen des Sozialismus. Im Bestand der UdSSR konzentrierte die Nationen und Völkernschaften, die Jahrhunderte lang abseits von den Hauptstraßen des sozialen Fortschritts standen, zu den Höhen der modernen Zivilisation gelangen.“

„Für das große russische Volk“. Wenn Sie mal mit Armeniern oder Kirgisien, Usbeken oder Tataren an einem Tisch zusammenkommen, so bekommen Sie auch bedingt diesen Trinkspruch zu hören. Kein Wunder. Das russische Volk, Rußland ist das Herz des brüderlichen Bundes der Sowjetvölker, Rußland — das sind drei Viertel des Territoriums der UdSSR und über ein Achtel des gesamten Festlandes unseres Erdballs, das ist über die Hälfte der Bevölkerung unseres Landes, das ist die Heimat der Oktoberrevolution und die entscheidende Kraft für den Sieg über den Faschismus. Die RSFSR befreit 71 Prozent Erzeugnisse ihrer Chemiefabrik, 12 Prozent Buntmetalle, Maschinen und Ausrüstungen, Erzeugnisse der Forst-, Holzverarbeitungs- und Zellulose-

werke von wahrlich phantastischem Ausmaß. Am Ural haben die Bettler der Fildase Amu-Darja und Syr-Darja wurden Wasserbecken geschaffen mit einem Gesamtlängsvolumen von etwa 10 Millionen Kubikmeter, fast 5 Millionen Hektar fruchtbarer Ländereien bewässert, über die große Wüste Kara-Kum ein schiffbarer Kanal gebaut. Einem der Resultate: die Baumwollzucht der mittelasiatischen Republiken ernten das zweite Jahr nacheinander über 7 Millionen Tonnen Baumwolle. Die Hauptmasse derselben wird an Ort und Stelle und in den Textilbetrieben aller Republiken verarbeitet.

Aus dem Unionsbudget. Die wirtschaftliche Integration der Sowjetrepubliken bedeutet daß in der Planung und Verwaltung der Volkswirtschaft sich die allgemeinen Staats- und die nationalen Interessen jeder Nation und Völkerschaft harmonisch verbinden. Ein markantes Beispiel dafür ist die Verteilung der Investitionen. In den Jahren des vergangenen Planjahres betrugen die Einnahmen aus dem Unionshaushalt fast ein Viertel des Einnahmehaushalts des Kasachischen SSR. Diese Geldmittel wurden insbesondere für die Entwicklung des Eisen- und NE-Hüttenwesens der Republik, der Kohlewinnung und des Ackerbaus verwendet, d.h. gerade der Zweige, die das wirtschaftliche Gesicht Kasachistans und seinen Beitrag zur Festigung des Landespostens bestimmen.

Das angeführte Beispiel illustriert ein Prinzip von entscheidender Bedeutung: das ganze Land beteiligt sich an Aufschwung der Wirtschaft jeder Republik, an der Hebung des Wohlstands und kulturellen Niveaus ihrer Bevölkerung, und zur Verwirklichung des gemeinsamen Standeiles eines einheitlichen Wirtschaftsorganismus der Union zur Festigung derselben im ganzen Land.

W. TANDIT, wissenschaftlicher Mitarbeiter des Instituts für Ökonomie der Akademie der Wissenschaften der UdSSR. (APN)

Damit der Arbeitsplatz bequemer ist

Das Kabinett für Sicherheitstechnik und Industriehygiene des Dahambuler Wärmerkraftwerks ist sehr gemütlich und geschnackvoll eingerichtet. Hast du eine freie Stunde, setzt dich an einen beliebigen Tisch und lerne oder ruhe ein Weilchen. Niemand und nichts stört hier die Stille, leuchtlich aber vielleicht nur die Goldfische im kleinen Becken, das sich hier befindet. In diesem Aquarium ist alles eingerichtet, daß die mit Schill verwechelte Ecke an einen natürlichen Teich erinnert. Solche Räume gibt es hier viele. Als ob dies das Resultat der schöpferischen Arbeit der Sektionsmitglieder für Produktionsästhetik, die fast von den ersten Tagen der Existenz des Kraftwerks her.

In dieser Sektion sind initiativ und schöpferisch denkende Arbeiter vereint, an deren Spitze Ingenieur W. J. Kostyik steht. Das Kabinett ist schlicht als Werkhallen, Kabinette und Hilfsräume entsprechend den Forderungen der Produktionsästhetik umzustrukturieren. Doch Pläne bleiben immer Pläne bis sich jemand findet, der sie verwirklicht. Deshalb wurde noch eine Gruppe für Einführung der Industriesthetik organisiert.

Das erste, worauf man aufmerksam wird, wenn man sich mit dem Menschen befaßt, macht, die sich mit der Erarbeitung und Einführung des Schönen im Dshambuler Kraftwerk befaßt, ist, daß sie daran eine viel-Lärm-konzentrierte, alltäglich und ruhig arbeiten. Der Anstreicher der 6. Lohnstufe Jewgeni Mjgowski ist ein wahrer Künstler nach seiner Berufung, obwohl er als Elektriker im Kraftwerk begann. Seit Gründung der Sektion befaßt er sich mit der Ausstattung der Werkhallen, Gebäude und des Territoriums. Innozent Lelietsew, der „Obermarler“ große Hilfe. Durch seiner Hände Arbeit sind alle Ausrüstungen in angenehmen Farben gehalten. Auch die Zimmerleute und Tischler W. M. Risjanow, R. N. Tokew und ihr Brigadier A. P. Iljichin tragen viel dazu bei, daß die Räume ein angenehmes Aussehen bekommen. Sie haben den Lektionssaal und andere Räume wunderbar ausgestattet.

Die Sektion der Industriesthetik ist ein Teil des gesellschaftlichen Organisations und der Direktion unterstützt. Wird z. B. das Projekt

für den Bau eines neuen Gebäudes erörtert so muß vor allem die Einwilligung der Sektion dazu sein. Ohne diese wird die Arbeit nicht begonnen. Die Sektionsmitglieder sind zu neuen, neuen Büchern über die Industriesthetik durch und verfolgen alle Neuheiten in der Ausstattung ihrer Stadt zu bekommen. Sie ermöglichen Dienstreisen in fortgeschrittenen Energiebetriebe des Landes nach Erfahrungsaustausch zu machen. Es sind alle Künstler, sie suchen und schaffen Schönheit für das Kollektiv. Diese ihre Sorge ist nicht weniger wichtig als die Arbeit der Ingenieure, Arbeiter, und Ingenieure. Eine eigenartige Kraftprüfung war, wie man sich jetzt erinnert die Ausstattung des Gebäudes der Pumpe. In der ersten Etappe war die rationelle Organisation der Arbeitsplätze. In der Reparatur-Baubetriebe arbeiten die Zimmerleute an Hobelbänken neuer, von ihnen selber erarbeiteter Konstruktion. Die Hobelbank wird in Abhängigkeit vom Wuchs des Menschen höher oder niedriger gestellt. Die Wände der Maschinen-rechenstation, des Maschinen-schreibbühnen und einiger anderer geräuschvoller Abschnitte sind so umgerüstet, daß der Lärm nicht in die benachbarten Zimmer dringt. Viele Ingenieur-technische Mitarbeiter haben bequeme Tische mit Kartentischen und einer vorderen Schutzwand, die mit einer dünnen Schicht Schaumplatte bedeckt ist. Hier werden die Liste der Telefonnummern, ein kleiner Kalender, der Arbeitsplatz und andere nötigen Angaben angeheftet.

In den Werkhallen und Kabinetten sind keine unangenehmen Schränke zu sehen, sie sind alle in die Wände einbezogen. Man berücksichtigt die Erfordernisse der Fachleute, daß die äußeren Farben des Spektrums — die rote und blaue Farbe — am meisten auf die Augen der Arbeiter Menschen wirken, und strich die Räume des Kraftwerks mit Farben

schönerer Töne — salzgrün, cremegrün, bläulichgrün usw. Solche Farböne tragen zur Steigerung der Beleuchtung, Verringerung der Anspannung der Sehkräfte, Verringerung der Ermüdung und Steigerung der Arbeitsproduktivität bei im Kraftwerk denken man kann. Das die empfohlene Farböne Stimmung fördert und die Gesundheit der Arbeiter schont.

Gleich vom ersten Tag der Inbetriebnahme des Kraftwerks wird ein Komplexplan der Begründung der „Produktionsästhetik“ im Kraftwerk des Kraftwerks ganz in Grün gezeichnet. Die Dshambuler Energiegenossen können sich Arbeitsstellen schon nicht ohne dasselbe vorstellen. In allen Räumen, angefangen vom Vestibül und den Werkstätten der Abteilungen miteingeschlossen, gibt es Zimmerpflanzen. Sogar in den Rechenmaschinen, pflügen die Sonnenlicht eindringt, pflegt man Zimmerblumen. Alle, die Mitarbeiter des Kraftwerks, die Reinmachefrauen, pflanzen die Blumen, gießen, waschen sie. Die Pflanzen werden hier hoch in Ehren gehalten.

Einer der Faktoren, der positiv stimulierend auf das zentrale Nervensystem wirkt, ist die funktionelle Musik. Diese Musik Wortverbindungen kann man in letzter Zeit öfter in Radioeinsendungen hören und in den Presseausgaben finden. Die funktionelle Musik trägt zur nötigen Richtung der körperlichen und geistigen Energie des Menschen bei, verhindert die Zerstückelung derselben.

Die Dshambuler sorgen auch für Musik. Im Kraftwerk gibt es keinen einzigen Raum ohne Radio. Nach bestimmten Regime wird funktionelle Musik übertragen. Die Sendungen beginnen 23-30 Minuten vor Schichtwechsel. Fünf Minuten vor Schichtanfang wird lebhaftes Rhythmische Musik übertragen, die den Menschen schneller zum nötigen Arbeitstempo verhilft. Eine Stunde vor der Mittagspause wird erneut lebhaftere Musik übertragen, die hilft, die Ermüdung zu bekämpfen. Nach der Mittagspause erklingt wiederum 5-7 Minuten lang ruhigere Musik. Bis Schichtende wird noch zweimal 20-30 Minuten lang Musik übertragen.

A. WINHOLD, Ingenieur des Büros für wissenschaftlich-technische Information des Ministeriums für Energie und Elektrifizierung der Kasachischen SSR

Nach einer wichtigen Seite der Produktionsästhetik im Kraftwerk muß erwähnt werden — das ist die anspruchsvolle Agitation-Lösungen, Plakate, Fotoausstellungen, Ehrenentwürfe und Wandlungen — das alles wird auf dem Niveau der modernen Forderungen der Agitation der Produktionsästhetik ausgearbeitet.

Wer Kraft noch Energie widmet die Genossen aus der Sektion der Industriesthetik und der Gruppe für ihre Einführung, um die Betriebsästhetik schön und bequem zu machen.

Was haben die Dshambuler Energiegenossen zum Einführen der Industriesthetik im Kraftwerk?

Die Traumfälle und Erkrankungen der im Kraftwerk Arbeitenden verringern sich fast auf das Zweifache. Die Produktivität stieg bedeutend. Die Kaderfunktionler verringerte sich. Jetzt verläßt nur selten jemand das Kraftwerk. Die Arbeiter sind stolz auf ihren in der Republik fortschrittlichsten Betrieb und bestrebt, ihn noch schöner zu machen.

Das Dshambuler Kraftwerk ist ein Betrieb der kommunistischen Arbeit, etwa 8mal wurde ihm in 4 Jahren die Rote Wanderrhose des Ministeriums für Energie und Elektrifizierung der Kasachischen SSR für die Resultate im sozialistischen Wettbewerb zuerkannt. Für hohe Produktions- und ökonomische Kennziffern im 8. Planjahr wurde der Betrieb zum besten Betrieb des Roten Arbeitsbundes.

Die nächsten Pläne des Kollektivs bestehen darin, das Projekt eines Sportkomplexes mit einem Schwimmbecken und einer neuen Erholungszone zu erarbeiten und zu verwirklichen, auch die Einfahrt in den Betriebsbahnhof künstlerisch zu gestalten, eine Straße und ein Warmbad zu bauen und eine eigene Blumenarangerie anzulegen.

A. WINHOLD, Ingenieur des Büros für wissenschaftlich-technische Information des Ministeriums für Energie und Elektrifizierung der Kasachischen SSR

Kartoffellieferungsplan überboten

Die Kartoffelzüchter des Rayons Zelinograd haben in diesem Jahr die Zelinogradplan um 125—130 Prozent überboten. Beim Sammeln und Sortieren der Kartoffeln kamen die Kartoffelzüchter 300 Studenten aus der Medizinischen Fakultät Zelinograd zur Hilfe.

Nina März, die Brigadierin, nennt die Fleißigsten beim Kartoffel-sammeln. Unter ihnen sind Ludmila Kusnezowa, Helena Kalschnikowa, Anna Anna, Tamara Gasko, Tanja Pojarkowa, Lili Edenhäuser und Walli Lis. Die Kartoffelzüchter dieser Sowchoabteilung haben 800 Tonnen erste Klasse Saatkartoffel gelagert.

G. MOHLBERGER, Gebiet Zelinograd

Vortrefflich arbeiten zu Ehren des Oktoberfestes und des 50. Gründungstages der UdSSR die Viehzüchter des Sowchos „Krasnojarsk“, Gebiet Zelinograd. In den ersten Reihen der Wettlieferer sind die Melkerinnen Rosa Engels und Anna Simon. Jede hat schon etwa 3000 Kilo Milch je Kuh gemolken.

UNSER BILD: Die Melkerinnen Rosa Engels und Anna Simon. Foto: B. Saweljew

Angesehene Viehzüchter

Der Sowchos „Jerschowski“, Lenin-Rayon, hat in der Entwicklung der Viehzucht bedeutende Erfolge aufzuweisen. Von Jahr zu Jahr vergrößert sich die Tierbestand, wächst die Milchleistung. Die Zahl der Rinderherde zählt 4700 Tiere. Die staatlichen Lieferungspläne werden mit Erfolg erfüllt. Die Melkerinnen E. Schäfer, N. Bachowa, W. Sunzowa und A. Masjuk trumpfen mit Bestleistungen auf.

Sie haben ihren Jahresplan der Milchproduktion bereits erfüllt und liefern jetzt Milch über den Plan. Nina Loshkina und Uljana Ljapjako sind im Sowchos angesehenere Kälberwärterinnen, die ihrem Beruf schon zwölf Jahre nachgehen. Gewichtsabnahme der Kälber wird von ihnen ständig überboten. Beide sind Viehzüchter erster Klasse.

A. TREISE, ehrenamtlicher Korrespondent der „Freundschaft“

Gebiet Kusnalan

Schritte der kommunistischen Arbeit

„Gewiß arbeitet man heute nicht mehr nach Gütdürken,“ erzieht sich Johann See, der Leiter der ersten Abteilung. „Bei uns ist's wie vielerorts. Wir tun etwas und achten darauf, daß das Getreide in eine Form bekommt, die zu unserem Begriff paßt und uns zufrieden stellt. Wir pflegen sozusagen die Kultur,“ betont er mit Nachdruck, „das ist ein Schritt, der in seinen schweren Arbeitstiefeln bis in die Mitte des Kabinetts weist mit seiner klöbigen Hand auf den Brigadier. Iwan Schkurnow.“

„Der da ist einer, der es weg hat, kulturell zu bauerieren. Er kann ihnen ohne Notizbuch erzählen, wieviel Dinge er beachtet, um einen hohen Ernteertrag zu erlangen.“ Iwan Schkurnow ist bescheiden. Die Worte des Lobes, die ihm der Leiter zollt, lassen ihn ruhig. Er beginnt ohne Umschweife wie ein Redner, der die Zeit nicht mißbrauchen darf.

„Wir haben ein ziemlich rauhes Klima. Oft fehlen die Niederschläge. Das diktiert — jeden Tropfen Feuchtigkeit festzuhalten, und zwar das ganze Jahr hindurch.“ Wir hängen den Schneefeld durch die Kullensstreifen und mit Schneepflug an. Wir fahren natürliche Dünger auf Feld. Welch im Frühjahr der Schnee, ergreifen wir den Winter, unterbinden die Verdunstung. Dann lassen wir das Un-

„Das mußten sie Dennoch haben wir nicht den höchsten Ernteertrag, da uns der Frost überraschte und ein Teil des Getreides nicht vollends ausreift. Wir haben die 14 Zentner kaum überschritten, während die Brigade Jusus von der vierten Abteilung es auf 16,5 Zentner brachte.“

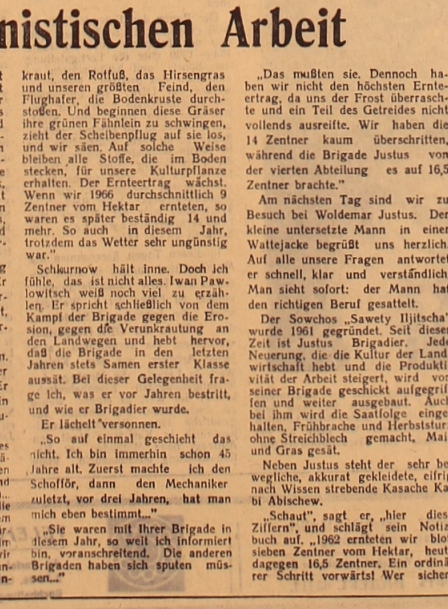
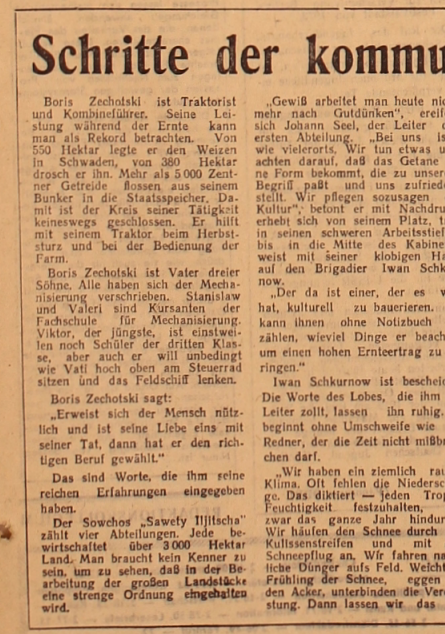
„So auf einem Tag sind wir zu Besuch bei Woldegar Jusus. Der kleine unterste Mann in einer Walljackete begrüßt uns herzlich. Auf alle unsere Fragen antwortet er schnell, klar und verständlich. Man sieht sofort: der Mann hat den richtigen Beruf gestattet.

Der Sowchos „Sawety Iljitscha“ wurde 1961 gegründet. Seit dieser Zeit ist Jusus Brigadier. Jede Neuierung die die Kultur der Landwirtschaft hebt und die Produktivität der Arbeit steigert, wird von seiner Brigade geschickt aufgefunden und weiter ausgebaut. Auch bei ihm wird die Saatfolge eingehalten, Frühbräue und Herbststurz ohne Strohbindeln gemacht, Mais und Gras gesäht.

Neben Jusus steht der sehr bewegliche, akkurat gekleidete, kräftige Mann strebende Kasirka, ein Arbeiter.

Schaut, sagt er, „hier diese Ziffern“, und schlägt sein Notizbuch auf. „1962 ernteten wir blatt sieben Zentner vom Hektar, heute dagegen 16,5 Zentner. Ein ordentlicher Schritt vorwärts! Wer sichert

Gebiet Koktschetalow, H. KAMPF



REISENOTIZEN

Über die Verbesserung des Handels auf dem Lande

Den Fragen der Vervollkommnung der Tätigkeit der Organisationen der Konsumgenossenschaften in der Handelsbedingung der Landbevölkerung war die ordentliche Versammlung des Rates des Kasachischen Republik-Konsumverbandes gewidmet, die in Alma-Ata stattfand.

Ostwärts vom Brandenburger Tor

Im Zentralhaus für Deutsch-Sowjetische Freundschaft

Das Gebäude wurde 1751-1754 in der Straße von den Linden errichtet. Seit 1861 diente es als Wohnsitz des preußischen Finanzministers.

Puppen des Amateur-Puppentheaters. Die Mitglieder des letzteren brachten schon 15 Inszenierungen auf die Bühne, in ihr Aktiv schrieben sie mehr als 1000 Aufführungen mit 16000 Besuchern.

entzogen. Im Jahre 1941 wurden hier im Verlaufe von 2 Monaten 1800 sowjetische Gefangenen erschossen. Die sowjetischen Kriegsgefangenen mußten die schwersten Arbeiten verrichten.

wurde 1946 wiederaufgebaut. In jenem für die Arbeiterklasse schweren Tagen entstand hier ein Kollektiv, bis auf den heutigen Tag ungetrennt zusammengeblieben und fleißig arbeitet.

Freunden in der Sowjetunion, bekannten und noch unbekannt, daß die Mitglieder der Gesellschaft bis auf den heutigen Tag die Freundschaft mit der DDR die Freundschaft mit der Sowjetunion hoch schätzen und halten.

Landwirtschaftliche Produktionsgenossenschaft 'Frohe Zukunft' Auf Einladung der Geflügelzuchtbrigade von Genossen Jarkoka, die zwei Ehren titles trägt - Brigade der sozialistischen Arbeit und Brigade der deutsch-sowjetischen Freundschaft, besuchten wir die LPG 'Frohe Zukunft'.

Es wurden Maßnahmen zur weiteren Entwicklung aller Zweige der Konsumgenossenschaften und für die erfolgreiche Erfüllung der sozialistischen Verpflichtungen zu Ehren des 50. Gründungstages der UdSSR vorgenommen.

Ausbildung von Fachkräften

MOSKAU. In der Sowjetunion erhalten drei von allen vier Studenten Stipendien. Auf Beschluß der Sowjetregierung sind ab September dieses Jahres die Stipendien für Studenten höherer Bildungsinstitutionen um ein Viertel und für Fachschüler um die Hälfte erhöht worden.

Bei der Erhöhung der Stipendien handelt es sich um eine Maßnahme, die im fünfjährigen Plan zur Entwicklung des Bildungswesens der UdSSR beinhaltet ist.

ten und Wissenschaftler gestiftet wurden. Die ehrenvollsten Stipendien sind zu Ehren von Marx und Lenin gestiftet worden.

plätzen, Freizeitleben, Cafés und Dienstleistungsbetrieben. Wie alle anderen Sowjetbürger haben die Jugendlichen Anspruch auf unentgeltliche medizinische Betreuung.

Einzelne Studierende sind auch für den Besuch von Hochschulen im Ausland finanziert. Von diesen wird eine 'symbolische' Miete von anderthalb Rubeln im Monat erhoben.

Die Mitglieder der 'Brigade der DSF' äußerten den Wunsch, mit einer Geflügelzuchtbrigade aus Kasachstan in Freundschaftskontakt zu treten zwecks Erfahrungsaustausch und -Hauptsaache - um die Freundschaftsbeziehungen, den Bräutigam mit dem Sowjetvolk noch mehr zu festigen.

Unter dem Zeichen der aufgehenden Sonne

Seit Jahren ein bekanntes Bild für den Deutschen Demokratischen Republik: Auf Hunderten Baustellen, in Tausenden Werkhallen wehen blaue Fahnen mit dem Zeichen der aufgehenden Sonne, dem Symbol der Freien Deutschen Jugend - des sozialistischen Jugendverbandes der DDR.

In den Brudertändern

Unter dem Zeichen der aufgehenden Sonne. Unter dieser Losung führt damals der Zentralrat der Freien Deutschen Jugend zum Bau einer neuen Wasserleitung auf, ohne moderne Technik, nur mit Spitzhacke und Spaten rückten Studenten aus Leipzig, Jena und Dresden dem kahlen Erdboden zu Leibe.

Der Bogen der Jugendobjekte ist weit gespannt. Er reicht vom Aufbau der Talsperre Sosa im Jahre 1949-1950 über die Fertigstellung von Sport- und Kulturstätten bis zum Bau des größten Kernkraftwerkes der DDR.

Seit dieser Zeit sind Jugendobjekte aus dem Leben und Wirken des Jugendverbandes der DDR nicht mehr wegzudenken. Der Begriff Jugendobjekt entwickelte sich immer mehr zum Ausdruck für schöpferische Gemeinschaftsarbeit.

Seiten würde die Namensliste derer umfassen, die sich als Meister von morgen an die Konstruktion neuer Maschinen setzten oder die mit ihren Jugendobjekten zusätzlich die Produktion von Massenbedarfsgegenständen übernehmen zu den Jugendobjekten des Jahres 1972 gehören auch zahlreiche Vorhaben zur Verschönerung Berlins, der Festivalstadt von 1973.

Die erste Anlage dieser Art - sie heißt nach der russischen Bezeichnung 'Roterbas' - wurde abgegrünt WP 1 - ist in Irkutsk entwickelt worden. In dieser Anlage ruft das Plasma in sich schneidenden elektrischen und magnetischen Feldern. Die spezifischen Besonderheiten der Verteilung der Plasmadichte und der Dreigeschwindigkeiten kommen in der Entstehung von Spiralen zum Ausdruck, wie sie auch für die interessantesten Sternsysteme - die Spiralgalaxien - charakteristisch sind.

Galaxis im Labor

IRKUTSK. (TASS). Auf viele in den Galaxien vor sich gehenden Prozesse lassen sich mathematische Modelle anwenden. In ihnen, die das Verhalten des Plasmas charakterisieren. Diese Schlussfolgerung sibirischer Raum-Physiker brachte die Idee hervor, ein Modell zu bauen, mit dem von Prozessen der gewaltigen Sternsysteme zu benutzen.

УНШЕРЕ АНКШРИТ. Казахская ССР 473027 г. Целиноград, Дом Советов 7-й этаж, «Фройндафт».

Die 'Freundschaft' erscheint täglich außer Sonntag und Montag. Redaktionsschluß 18 Uhr des Vorlages (Moskauer Zeit) «ФРОЙНДАФТ» ИНДЕКС 65414.

TELEFONE. Chefredaktion - 2-19-09, stell. Chefr. - 2-17-07, verantwortlicher Sekretär - 2-79-84, Abteilungen: Propaganda, Partei- und politische Massenarbeit - 2-16-51, Wirtschaft - 2-18-23, Kultur - 2-24-26, Literatur und Kunst - 2-18-71, Information - 2-78-50, Leserbrief - 2-77-11, Buchhaltung - 2-56-45, Dienstreduktion - 2-06-49, Fernruf - 72.

REDAKTIONSKOLLEGIUM

Целиноградский полиграфический комбинат

Закан № 6788